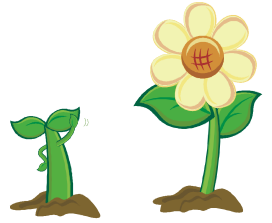




# 미야자키 국제플라자 뉴스

< 2009년 5월 제 38호 >



재단법인 미야자키현 국제교류협회 〒880-0805 宮崎市橋通東 4-8-1  
TEL : 0985-32-8457 FAX : 0985-32-8512 Homepage : <http://www.mif.or.jp> E-mail : [miyainfo@mif.or.jp](mailto:miyainfo@mif.or.jp)

● **미야자키현 국제플라자 휴관일 공지**  
공휴일인 5월 5일(화)과 6일(수)은 휴관합니다.

## ● 통역 자원봉사 신규등록자 모집

현내의 국제교류축진을 목적으로 하는 이벤트 및 회의, 견학활동에서 외국어 안내를 해주실 통역 자원봉사자를 모집하고 있습니다. 자세한 사항은 홈페이지에서 확인해주시고, ※ 본 협회의 홈페이지에서 신청가능합니다.

## ● 찬조회원을 위한 새로운 서비스 개시

미야자키현 국제교류협회에서는 새로운 특전으로 5월부터 찬조회원에게 국제플라자뉴스(매월말 발행)의 4개국어판을 우송해드립니다. 가까운 곳에 살고 있는 외국인이나 친구들에게 안내를 하고자 할 때, 또는 어학공부를 도와주실 때 이용해주시기 바랍니다.

## ● 외국인을 위한 일본어강좌 (초급대상) ※사전신청 필요

현내에 거주하는 외국인을 대상으로 일본어 초급강좌를 개최합니다. 일본어가 아직 서투르고, 일본어를 배울 기회가 별로 없는 분들께 꼭 알려주시기 바랍니다.

◇ 기 간 : 4월 7일(화)~7월 3일(금) ※공휴일 제외 매주 화,금요일 10:10~12:00 (총 25회)



◇ 장 소 : 카리노 미야자키 8층 가가에이트

◇ 비 용 : 1,000 엔(텍스트 및 자료비 포함)

◇ 대 상 : 처음으로 일본어를 배우는 분, 일본어 읽고 쓰기의 기초를 배우고자 하는 분

◇ 신청방법 : 소정의 신청양식을 기입하여 우편 또는 Fax로 보내주세요.

◇ 신청 및 문의 : (재) 미야자키현 국제교류협회

## ● 외국인을 위한 일본어 연습 ※ 신청 불필요· 무료참가

일본인 자원봉사자들과 회화 및 일상표현을 연습하고 싶으신 분은 가벼운 마음으로 참가해주시고.

◇ 일 시 : 매주 화요일, 금요일 10:30~11:30

◇ 장 소 : 카리노 미야자키 8층 미야자키현 국제플라자

◇ 문의사항 : (재) 미야자키현 국제교류협회

## ● 외국인 자원봉사자 모집

① 국제후레아이 챗트 볼란티어 참가자모집

한국어, 영어, 중국어로 대화하는 시간 「국제후레아이챗트」를 도와주실 외국인 자원봉사자를 모집하고 있습니다.

② 국제이해강좌 강사모집

자국의 문화와 전통을 미야자키현민들에게 소개하고자 하는 분을 모집합니다.

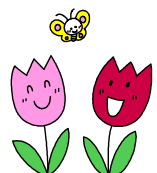
※ 자세한 사항은 미야자키현 국제교류협회로 문의해주시기 바랍니다.

## ● 찬조회원 모집중

◇ 회 비(연간) : 개인 2,000 엔 단체 10,000 엔

(재) 미야자키현 국제교류협회에서는 찬조회원으로써 협회의 활동을 지원, 협력해주실 분들을 모집하고 있습니다.

- 「국제플라자 뉴스」(매월), 「사우스윈드」(연 3회)를 우송해드립니다.
- 협회가 주최하는 강좌 및 이벤트를 우선적으로 안내해 드립니다. (참가비 무료 또는 할인, 회원우선혜택)
- 세계의 각국 기준별로 대응가능한 비디오 기기 이용가능 (회원 무료, 비회원 500 엔)
- 협회가 발행하는 간행물 제공





# 지역별 행사

주최 · 연락처	행사 내용
<p>미야자키시 국제교류협회 Tel:0985-21-1714 Fax:0985-22-0200 Email:miyazaki-mcia@miyazaki-catv.ne.jp</p>	<p>● 중국 공부방 Part1 ※선착순신청 5/13(수)~6/17(수) 10:00~11:30 (총 6회) 장 소 : 미야자키시민플라자 4층 참가비 : 일반 1,000 엔, 미야자키시 국제교류협회회원 500 엔 신청기한 : 5/8(금)까지 Tel:0985-21-1719 Fax:0985-21-1733</p> <p>● 일본어 연습 ※사전신청필요 ※무료 5/8(금), 5/15(금), 5/22(금), 5/29(금) 18:30~19:30 장 소 : 미야자키 시민플라자(중회의실) Tel:0985-21-1714 Fax:0985-22-0200 (담당 : 명지선, Ms 모리타)</p>
<p>노베오카시 국제교류추진실 Tel:0982-22-7006</p>	<p>● 일본어 연습 5/7(목),5/11(월),5/14(목),5/25(월),5/28(목) 10:30~12:00 장 소 : 노베오카시 사회교육센터 연수실 2</p>
<p>미야코노조국제교류협회(MIA) Tel:0986-23-2295 Fax:0986-23-3223 Email:mia@city.miyakonojo.miyazaki.jp</p>	<p>● 「몽골의 모든 것(ま〜るごとモンゴル)」 일 시 : 5/22(금)~5/24(일) 장 소 : 기리시마 팩토리가든 내 ゲル</p> <p>● 5/22(금) 9:30~14:00 여성의 날 몽골요리교실, 몽골의 소개, 민족의상 착용 및 사진촬영 정 원 : 15명(사전신청필요) 참가비 : 1,000 엔</p> <p>● 5/23(토) 18:00~21:00 남성의 날 강연회 「풍력발전기로부터 시작된 몽골과 미야코노조의 교류」 &amp; 「몽골과의 비즈니스 교류」, 몽골의 요리와 몽골의 술을 맛보기, 마두금(馬頭琴)미니콘서트, 전통의상 착용 및 사진촬영 정 원 : 25명(사전신청 필요) 참가비 : 1,500 엔</p> <p>● 5/24(일) 9:00~16:00 모두의 날 ※참가무료 ※사전신청 불필요 전통 몽골 점, 미니 몽골어강좌, 몽골요리 시식회, 몽골의 소개, 마두금(馬頭琴) 미니콘서트, 민족의상 착용 및 사진촬영</p>



## 5월의 이벤트 \* \* \* \* \*

이벤트	개최일시	장소	문의사항
사와야카 페스타 2009 in 그린파크 에비노	5/5(화),5/6(수) 10:00~16:00	에비노시 그린파크 에비노	그린파크 에비노 사무국 Tel:0984-25-4255
미야자키 플라워페스타	~5/10(일)	미야자키시 코도모노쿠니 외	꽃과 자연이 있는 미야자키만들기 추진협의회 Tel:0985-25-4746
오타우에 축제 (御田植祭)	5/16(토)	다카하루정 사노신사(狹野神社)	사노신사(狹野神社) Tel:0984-42-1007
제 14 회 미야자키국제음악제	5/5(화)~5/23(토)	메디캣트 현민문화센터 외	미야자키 국제음악제 사무국 Tel:0985-28-3210



3월 말에 히로시마와 나가사키에 2박 5일(!)여행을 다녀왔어요.  
잠을 못자서 몸은 많이 피곤했지만 보고 싶은 것도 다 보고 먹고 싶은 것도 다 먹고  
들어왔습니다. 혼자 여행을 하면서 제일 많이 했던 것이 벤치에 앉아 꽃과 나무를 보며  
멍-하니 앉아있기였는데요. 아무것도 생각안하고 바람을 쐬 것 뿐인데 그동안 쌓여있던  
스트레스가 하나둘씩 없어지는 걸 느꼈습니다.  
그래서 미야자키에 돌아온 다음에도 점심시간에는 현청앞 벤치에서 멍-하니 앉아있고  
주말에는 공원에서 멍-하니 앉아있곤 합니다. 이렇게 따뜻한 날씨가 1년내내 지속되는 나라가 있었으면  
좋겠어요.